

VENDÉG

SZÁLLODÁSOK · KÁVÉSOK · VENDÉGLŐSÖK · SEGÉDEK · BORMÉRŐK · SZAKLAPJA

Felelős szerkesztő
és kiadótulajdonos
KÓNYA SÁNDOR

MEGJELENIK MINDEN HÓ 1-ÉN ÉS 15-ÉN
ELŐFIZETÉSI ÁRA NEGYED ÉVRE 10.000 KORONA
SZERKESZTŐSÉG ÉS KIADÓHIVATAL
VII, JÓSIKA-U. 20. T.: JÓZSEF 135-02

BUDAPEST
1925. DECEMBER 15
III. ÉVF. 24. SZÁM

Be kell látni

vége az illetékeseknek is, hogy ez a lehetetlen állapot, melynek sulya alatt görnyed a vendéglősipar, nem mehet a végletekig. Mig csak terheket róttak ránk, mig csak az adóilletékek s más állami járandóságok szaporodtak egyre, örömmel igyekeztünk eleget tenni a nehéz kötelezettségeknek. Ugy véltük, hogy az állam jelen sulyos helyzetében minden adózó polgárnak kötelessége a legmesszemenőbb módon támogatni hazáját. Szó nélkül vettük tudomásul e tényt s tettük kötelességünket, mint tesszük ezután is mindenkor.

Most azonban a vendéglősipar oly momentum előtt áll, az illetékesek helytelen gazdasági politikája következtében, mely mellett szó nélkül napirendre térni egyenrangú lenne a bűnnel.

Ki kell mondanunk őszintén, nyíltan: a vendéglős-ipart teljes anyagi leromlásba döntötte az utóbbi évek árszabályozó politikája s ha nem szüntetik meg a kizárólag erre az iparágra érvényben lévő „maximális“ árakat, a *kisvendéglősök ezrei kénytelenek üzemüket beszüntetni.*

Egyik rokonszaktóknak — mely még nagyobb megkötöttség mellett dolgozik — már is beteljesedett a rövidlátó gazdasági politika átka: az iparág életképtelensége, csődje! Köztudomású, hogy évtizedes multtal rendelkező nagy és közép kávéházak egymásután zárják le a rolóikat és szűnnek meg. Miért? A felelet önként adódik, Az olyan üzem, mely árúját feldolgozva, sokszor olcsóbban

kénytelen adni, mint amennyiben neki van; előbb-utóbb meg kell, hogy szűnjön a ráfizetés miatt. A kávéipar fölött már régen megkondult a halálharang. Most mi rajtunk a sor. Egy példát említsünk csak. Mikor a hus, zsír és minden nyerstermény ára a paritáson áll, sőt, mint a tojás a békeparitás két és félszerese, a békeár 20.000 szerese, mi kényszerítve vagyunk 3 deci főzeléket, 6 dkg. sült húst adni békebeli 10 fillérért. Ez a multság nekünk beszerzési ár szerint is a háromszorosába van. A levesről nem is beszélve? Ha az illetékesek nem változtatnak rettenetes helyzetünkön — még pedig rövidesen — ne csodálkozzanak azon, ha egy szép napon lesz még ugyan maximált főzelék feltét és leves — papíron, de már a vendéglők is csak a papíron lesznek, amitől meg a fogyasztó nem igen lakik jól. Mert a vendéglős is csak addig főzhet, mig a ráfizetést bírja. Most már azonban nem bírja: ha csak saját magát meg nem főzi.

U. F.

A „Vendéglősbál“ napja

Az olykor napjainkban emlegetett, régi jó békevilág elfelejtett hangulatának napja volt mindenkor. Az a nap, amely mintegy varázsálom visszatükröztette és újra emlékeztetett bennünket, hacsak egy pár órára is, arra a boldog időre, amikor még a fiatalos jókedv, vigság és a mulatnivágyás érzete uralkodott mindannyiunk kedélyhangulatán.

Igaz ugyan, a háborús idők elfelejtették egy időre a régi jó vendéglősvilág báljait, azonban azokat a „Budapesti Szállodások és Vendéglősök Ipartestületé“-nek bálrendező

bizottsága újlag felelevenítette, mintegy ragaszkodva ahhoz a régi hagyományos eseményhez, amely időről-időre, évről-évre szinte összekapcsolódott az ipartestület működésével.

A székesfővárosi Vigadó öreg falai mintegy hozzászóltak már ahhoz, hogy az évad legfényesebb bálján — a vendéglősbálon — vendégül fogadassák a székesfőváros előkelőseit, egyesülve a szállodás- és vendéglős-társadalommal, amikor az öregek elfelejtve öregségüket és megfiatalodva, a fiatalok gondjait, gyermekes jókedvvel, örömmel és vigsággal eltelve élnek az egyetlen nap örömeinek: a „Vendéglős-bál“ napja örömeinek. Mert hiszen annyi szép, fiatal, bájos arcú asszonyt és leányt hol is lehetne találni: mint a vendéglős-bálon? A csillogó fényáradat, amelyet a Vigadó csillárai kiontanak, mintegy tündökölve veszik körül a koszorút, amelyet a jelenlevők alkotnak és egyesülve a bájos hölgykoszorúval, annak mintegy tündéries jellegét kölcsönöznék.

A Vendéglősbál napja: 1924. év január 24-ike. E napra már előre folynak a lázas előkészületek a Vendéglősbál rendezőbizottsága részéről és előreláthatólag a tánchoz a zenét kettős zenekar fogja szolgáltatni: katonai és cigányzenekar. A rendezőbizottság jól kiszemelt tagjai *Kiszel József* elnökkel az élén, akinek a személye is már magában véve garancia a bál sikeréhez s minden lehető el fognak követni a bál fénye és sikere érdekében. A tiszta jövedelem — mint a multban — a jótékony-alap jövedelmét célozza gyarapítani, még pedig a Nyugdíjgyűlés, a Vendéglősök Otthona, a Szakiskola, a Rendelkezési-alap és az Egyetértési Sport-Club-alapokat.

Tehát mindannyiunk érdeke és kötelessége volna, hogy a Vendéglősbálon résztvegyünk és azon családjaink tömeges megjelenésével annak fényét emelni segítenénk, mely által azt a szoros összetartozandósági kapcsolatot igyekeznénk dokumentálni, amely bennünket mindenkor egymáshoz fűzött. Ezen a napon tegyük félre üzleti gondjainkat, felejtjük el

minden bajainkat és támogassuk a báltrendező-bizottságnak azt a nemes intenciótól áthatott törekvését, hogy a „Vendéglősbál” úgy fényesség, mint siker tekintetében minél eredményesebb kimenetelű legyen.

Az Ipartestület vezetőségének akciója az E. S. C. érdekében

Kiszel József közbecsülésnek és szeretetnek örvendő kartársunk, az „Egyetértés Sport-Club” elnökének kezdeményezésére nagyszabású akció indult meg sportegyletünk támogatása érdekében, mely akciót ipartestületünk vezetősége nagy megértéssel és odaadó buzgalommal igyekszik fölkarolni.

Az akció érdekét szolgáló felhívást egész terjedelmében itt leközzöljük:

Kedves Kartársaim!

A négy éven át tomboló vérvihar után mint sebzett hős, szárnyaszegetten folytatja útját a Magyar Turul, csonkán, vérét vesztve, tántorogva lépi át az új ezerév határkövét. Kilátásnélküli, reménytelen kísérlet volna e nekiindulás, ha lelkében nem volna bizalom, bátorság, akaraterő, ha szívében nem élne a hit régi erejének megújulásában, elszakított véreinek visszaszerzésében.

De csak ép testben van ép lélek! A lélek épségének, integritásának első és alapfeltétele az edzett, egészséges test.

Erre szolgál a sport, a testnek céltudatos rendszeres edzése. Így a sportklubok mint kiválóan fontos tényezők állanak e nemzeti célok szolgálatában. Tisztelt Kartársaim! Azt büszkeséggel és örömmel állapíthatjuk meg, hogy a szállodás-, vendéglős- és kávésipar kebeléből fakadt és szeretettel ápolt *Egyetértés Sport-Club* a közös, nagy munkából derekasan kiveszi részét. Dicsőséget szerzett nemcsak tagjainak, hanem világsikerével az egész hazának.

Mégis nemes céljának nem tud tökéletesen megfelelni, mert az anyagi eszközökben való szegénység, mint béklyó akadályozza működésében.

E béklyót le kell törnünk s az Egyesületet szép fejlődésében elősegítenünk. Tesszük ezt nemcsak a hazáért, de elsősorban önmagunkért is. Már eddig láttuk és éreztük a Club munkásságának hatalmas eredményét erkölcsi vonatkozásokban is. Ez a hatás még fejlődni fog! Mert minél inkább leköti tagjainkat a nemes sport intenzív művelése, annál inkább elvonja őket a zug kávéházak füstös és bűzös levegőjétől, a kétes odúk gyilkos erkölcsi posványától, meg-

akadályozza a kártya és egyéb szenvedélyeknek kifejlődését, gondolkodásukban komollyá, jellemükben szilárdá neveli őket. Ily nemes célra nem tagadhatjuk meg támogatásunkat! De kihez is forduljanak ifjaink támogatásért, ha mi ezt megtagadnánk?

Ugy gondoljuk, hogy az E. S. C. évszázó vacsoráján Kiszel József klubelnök ajkáról elhangzott az az indítvány, hogy a budapesti vendéglők, kávéházak, mulatók és bárók Szilveszter esti bevételüknek 3%-át az E. S. C. javára adják. Ez a leghelyesebb módja e kérdés megoldásának. (Az indítvány osztatlan tetszést és a jelenlevők teljes és egyhangú hozzájárulását eredményezte).

Éppen ezért nagyon kérjük m. t. Kartárs urat, hogy ez indítványt elfogadni és elhatározásáról az E. S. C. elnökségét (Budapest, IV. ker., Váciutca 38. sz.) erről értesíteni sziveskedjék.

Hazafias tisztelettel:

Kiszel József,
a E. S. C. elnöke.

Keszei Vince, Gundel Károly,
ipartest. elnök. a Besz. csop. elnöke.

Reiner Mór, Bokros Károly,
Káv. ipart. elnök. Nyugdíjgy. elnök.

Márkus Imre, Walter Károly,
a E. S. C. társelnöke. Szakisk. főigazg.

Kövérny Jenő,
az E. S. C. főtitkára.

Reméljük, hogy ezek az őszinte és keresetlen szavakkal megírt felhívás a legteljesebb megértésre fognak találni szaktársaink legszélesebb köreiből.

A vigadó magyarság

A végnapjait élő vendéglős- és kávésipar sivár jelenétől fordítsuk el arcunkat s vessük vágyó pillantásunkat a régi jó múlt időkbe, amikor még nyoma sem volt a mai kor ezer gondjától győfőrt ember rideg közönyének, mikor még kordába kellett szorítani a kitörni vágyó jó kedvet.

Kerekre nyílt szemmel hallhatja a szomorú jelen gyermeke, hogy XVI., XVII. és a XVIII. század a tánc, a vigalom soh'se halunk meg virágoskedvű századai voltak, a tombolás (táncolás), vidám borozás, virágéneklés voltak a kor búfelejtői. A tánc mód nélküli gyors népszerűsége olyan mérveket öltött, hogy a megyék, városok, a papság szigorú rendeletekkel igyekeztek e „bűnös szenved-

délyt” elfojtani. Természetesen az erős tilalom csak annál kedveltebbé tette. Érdekes, a jó prédikátorok szerint „az ördög fojtja, az ördög ülfe, az ördög költötte ki a táncot; azért, aki táncol az ördögöt követi, mint látór fiu agg eb-atyját!”

Tánc közben régi szokást követve énekelték, az ugynevezett virágénekeket (szereleménekeket, lant, sip, dob, trombita hajahujára. Pázmány prédikációja szerint, „akik szerzik és akik éneklék a virágénekeket, országos kerítők és kufákat mérgeztek.” Ezek az ártatlan virágének-rigmusok igazán nem érdemelték meg ezt a szigorú bírálatot. A kurucvilág hegedűsei, tárogatói nagy lendületet adtak a hazai nótának. Jellemzi ezt a kort ez a néhány sor: „Német muzsika s gyengén pengő lantocskák kell azoknak, akik vízzel választják el a máját a tüdőtől. Duda, döngősip, hegedű, virgína s koboz illik a bor mellé.” Tehát a magyaroknak — mint fent láttuk — a duda, tárogató és a hegedű volt a legkedvesebb zeneszerszáma. Apaffy fejedelem a dudát (tömlőcip) kedvelte s e mellett táncolt, Vidám farsangok, hetekig tartó lakodalmak adtak sok alkalmat a mulatni vágyóknak; ezenkívül a korcsmák, szállóházak is vendégül látták a jó kedvet keresőket. Hiába hirdették a rideg és szigoruerkölcű papok, hogy a muzsika és tánc az ördög malma és a sátán kovács fujtatója, azért muzsikáltatták magukat és táncoltak, ha kedvük tartotta. Később a törvényhatóságok is szigorúan léptek fel; halmazával maradt fenn a szegény muzsikusok ellen hozott státum. Tömlőcbe, kalodába rakták, vagy megcsapták a farán, sőt a zeneszerszámot is összetörték, ha tetten érték a szerencsétlent. A korcsmákban, szállóházakban esti kilenc órán túl nem volt szabad zenélni, ez a tilalom országos volt. E tilalmat számtalanszor megújították, de eredménytelenül, a szigorú rendeleteknek nem volt foganatjuk, a filos jó volt már akkor is. Vasár- és ünnepnap is filos volt a zene. Marosvásárhely tanácsa 1469. évben kiadott státuma így szólt: „Az, ki penig hegedül, cimbalmol, kobzol, lantol, sipol vagy háznál, vagy korcsmán

vasárnap és ha rajta kapják, főle az hegedűt elveszik és a földhöz verik és magát is az kalickában (kalodában) teszik." A korcsmai muzsika és tánc filalmát érthetővé teszi a sok duhajkodás, sok verekedés, mert az ivás nagyban folyt s a borifas ember sok bolondot mivel. Fejbeverés és hasonló virfuskodás napirenden lévén, nem csoda, ha a törvényhatóság jogosan mondta ki, hogy: „igyék otthon, aki éjszaka akar inni.”

Voltak az említett rendeleteken kívül olyanok is, melyek egész esztendőkre tilalom alá vették a mulatozást, zenét, táncot, sőt Esztergom megye 1755-ben „abszolúte” befiltotta a hallatlan mulatozást, tobzódást. Ebben az időben különben országsszerre filalmas volt a világ az egymástváltó háboruk folytán. A hétéves háboruban például a teljes hét esztendő alatt filos volt mindennemű világom.

Igy folytathatnók a tarka idézeteket a múlt idők elsárgult papirlapjairól, melyek oly ékeesen adják tudtul jókedvű elődeink vidám áldozását a jó kedv oltárán. Vidámság az élet sója, tudták ezt őseink is, ezért volt bennük meg a nagy igyekezet minél izesebbé fenni az életet. Szomorú napjainkban jólesik visszaidézni a múltból ezt a búbajos, fékevesztett magyar jó kedvet, melynek mása ki tudja, lesze-e még valaha? (k. z.)

Jövőre aranyparitásra emelik a házbért

A „Pesti Tőzsde” című lapban olvastuk a következő érdekes cikket:

„A november elsején életbelépett lakásrendelet tudvalevőleg úgy intézkedik, hogy a lakberek minden negyedévben huszszázalékkal emelkednek, vagyis eszerint körülbelül

három év múlva érik el az aranyparitást.

Habár a mai kereseti viszonyok között ez a teher is igen súlyosan nehezedik a lakosságra, a Népszövetség pénzügyi bizottságának Budapestre kiküldött delegációjának véleménye szerint még sokkal többet kellene fizetni. A népszövetségi delegátusok ugyanis ezt a kívánságot fejezték ki a kormány előtt, hogy

az adójövedelmek fokozására a házbéradót a mostaninak tizszeresére emelje föl,

mert arra a megállapításra jutottak, hogy nálunk

az ingatlanok közül a házak vannak a legkisebb mértékben megadóztatva.

Egyben annak az óhajlásuknak is adtak kifejezést, hogy

ez az emelés már 1924-ben életbe is lépjen.

A kormány a londoni tárgyalásokkal párhuzamosan meg is kezdte a tanácskozásokat, hogy megállapítsa, milyen módon lehetne a népszövetségi delegátusoknak ezt a kívánságát teljesíteni. A megbeszélés eredménye az lett, hogy a kormány megállapította, hogy

a házbéradót csak úgy lehet tizszeresre emelni, ha a házbéradókat egy éven belül fölzsöktetik az aranyparitásra,

mert nem a házak vagyonértékét, hanem jövedelmezőségét vették a tárgyalások alapjául. Ez tehát annyit jelent, hogy

a tizszeresre emelt házbéradót nem a háztulajdonosok, hanem lakók fogják fizetni,

akikre nézve ez az áthárítás elviselhetetlen terhet fog jelenteni.

Azokon a megbeszéléseken, amelyeket e tárgyban a kormányon belül folytattak, fölmerült azonban az a gondolat is, hogy ennél a rendkívüli emelésnél figyelemmel kell lenni a lakások fekvésére is. A külterületen levő házak lakóit amugy is súlyosan terheli az igen drága villamos, tehát — így érveltek — méltányos, hogy azoknak, akik a főváros belterületén laknak, nagyobb arányban emeljék a házbért. Ez az ötlet tetszésre talált s a végleges megállapodás úgy szól, hogy

1924-ben csak a belső övezetben levő lakások bérét emelik az aranyparitásra.

A tulajdonos felelős a helyiségben elveszett tárgyakért

Sok vitára adott alkalmat az az eset, midőn egy étteremben a vendégnek valami holmija elveszett s azt a tulajdonoson követelte. Az általános szokás az volt, hogy a ruhatárban elhelyezett tárgyakért a tulajdonos vállalt felelősséget. Legutóbb érdekes ítéletet hozott a tábla egy ilyen esetben, mely döntést szíves figyelmébe ajánljuk szaktársainknak.

Néhány hónappal ezelőtt Preszly Károly dr. ügyvéd a „Bajor sörfészek”-ben szám nélkül adta be

kabátját és kalapját, amelyeket a ruhatáros tévedésből másnak adott ki. Preszly Károly dr. kénytelen volt a tulajdonost bepörölni, de a törvényszék a felperest elutasította keresetével. Most a tábla megváltoztatta az elsőfoku ítéletet és arra kötelezte az tulajdonost, hogy a ruha elveszése következtében előállott kárt megtérítse, mert a szám adása nem irányadó, a tulajdonos felelőssége szám nélkül is fennáll.

Tehát a ruhatárba adott minden egyes tárgyért felelős a tulajdonos, még akkor is, ha azt a ruhatár szám nélkül fogadta is el.

Uj sör-irányárak

Az O. K. A. B. a söráremeléssel kapcsolatban 1923 december 1-től a következő egyes vendéglői osztályokban az irányárakat nem kifogásolja:

	10 fokos		
	pohár korona	korsó korona	palack korona
A	480—520	790—850	1200—1300
B	450—480	740—800	1100—1200
C	420—450	690—740	1000—1100

	12 fokos		
	korona	korona	korona
A	340—580	900—980	1400—1500
B	500—540	840—900	1300—1400
C	480—520	800—860	1200—1300

	14 fokos világos		
	korona	korona	korona
A	630—680	1050—1130	1600—1720
B	590—640	980—1060	1460—1580
C	550—600	920—1000	1580—1480

	14 fokos barna		
	korona	korona	korona
A	670—720	1100—1180	1680—1800
B	630—680	1050—1120	1560—1680
C	580—620	980—1050	1450—1560

HIREK

Egy hasábos hirdetés mm.-ként 400 K.

B. u. é. k. rovatunkat ez évben is megjelentetjük december 31-iki számunkban. Kérjük azon szaktársainkat, kik a régi jó magyar szokás szerint köszönteni akarják barátait, üzletfeleiket, hogy megrendelésüket, valamint a közlendő szöveget legkésőbb december hó 25-ig Kónya Sándor, VII., Almási-tér 16. III. 23. címre elküldeni szíveskedjenek. A leközlési díj a szöveg szerint 10.000 koronától 50.000 koronába kerül. Megemlítjük, hogy manapság 100 darab névjegy belekerül körülbelül 10—20.000 koronába. Ha ehhez még hozzávesszük a magas postaköltséget s így önként adódik az a megoldás:

hogy a Vendég-ben közölt ujévi kívánság a legolcsóbb és kiállítás tekintetében szebb is, mint egy névjegykártya.

Vendéglősből 1924 január 24-én este a székesfővárosi Vigadó összes helyiségeiben.

A borraivaló levonása nem árdrágítás. Mint ismeretes, az uzsorabíróság eddig a borraivaló levonását árdrágításnak minősítette. Így az Aréna-kévéház volt főpincérét is bűnösnek mondta ki az 1920. évi XV. t.-c. 1. §-ának 2. pontjába ütköző árdrágító visszaélés vétségében, mert oly közszükségleti cikket képező egy adag kávéért, illetve teáért, melynek legmagasabb árát a hatóság ugyan nem szabta meg, de amelyért nyolc, illetve hét koronát követelhetett volna az az 1040/1921. OKAB-rendelet értelmében, olyan árát, fiz koronát követelt, mely az összes körülmények figyelembevételével a méltányos hasznot meghaladó nyereséget foglal magában. Az elítélt főpincér az ítélet ellen semmisségi panasszal élt a Kuriához, mely az uzsorabíróság ítéletét megsemmisítette és a vádlott főpincért fölmentette. A Kuria ez ítélet indokolásában kimondotta, hogy a pincérnek nincs joga a borraivaló önkényes levonására, minthogy azonban a borraivaló automatikus levonása általánosan szokás volt s a vendégek ezt nem kifogásolták, a vádlott eljárása menthető. A borraivaló levonása a fogyasztóközönség érdekeit nem veszélyezteti, sőt megkíméli esetleges nagyobb borraivaló fizetésétől.

Vendéglősök figyelmébe. A Szilveszter-éjjeli bevétel 3 százalékát az Egyetértés Sportklubnak és 2 százalékát a Mentőknek adni sziveskedjenek. Eppen erre való tekintettel az Árvizsgáló Bizottság engedélyezte, hogy az eladott ételek és italok árát 5%-al magasabban számíthassák a megengedettnél.

Három jó szó: Használjen Diana Sósborzeszt! Mindenütt kapható!

Étterem-megnyitás. Budapest nevezetességei egy fényes étteremmel gazdagodtak. A Palace-szálloda tulajdonosa Gellért Mihály ur átalakította a szálloda kávéházát és éttermét s gazdag berendezésével Budapest társaságkedvelő közönségének rendkívül fényes találkozó és szórakozó helyévé tette. A helyiségek ünnepélyes megnyitása november hóban volt.

Képkiallítás van a Kovács-kávéház emeleti termében. Társadalmunkban különös érdeklődésre tarthat számot ez a kiállítás, mert ezt Grünwald Ödön, az Abbázia főpincére rendezte alkotásaiból, aki szabadóráiban nagy rátermettség és iskolázottsággal kezeli az ecsetet. Nem a dilettáns szárnypróbálgatásaival állunk itt szemben, hanem tudatos művészi megnyilatkozások Grünwald festményei, melyek már régen kivívták alkotójuknak a jó hírnevet. F. hó 15-én délután nyílik meg a nagysikerűnek ígérkező kiállítás, melyre ezúton is felhívjuk az érdeklődő kartársak figyelmét.

Üzletek megszűnése. Ugyalászik már illetékes helyen is feltűnt az egyes ipari szakmák válságos helyzete. A kereskedelmi és iparkamara kérdőívet bocsájtozott ki, melyben pontos adatokat kér arra nézve, hogy iparunkban az 1919. év óta hány üzem szűnt meg, mely új vállalatok foglalták el ezek helyét és mik a megszűnés okai.

Pincérek gyűjtsetek!

Palacknyak (üveg-staniol) hulladékot mindenkor a legmagasabb napi áron vesz. Nagy Ignác, VII., Károly-körút 9. pincefelszerelési üzlet.

A kontárkérdés ügyében, mely minden iparág rákfenéje, a kereskedelmi miniszter az Iposzhoz intézett leiratában a következő eljárást ajánlja: A jogosulatlan iparüzés elleni küzdelmet, a dolgok természetéből folyóan a leghatékonyabban maguk az érdekelt iparosok segíthetik elő olyképpen, hogy a tudomásukra jutó konkrét eseteket bejelentik. Ennélfogva közölje t. Cimed az érdekeltekkel, hogy amennyiben valamely ipari tevékenységnek jogosulatlan gyakorlásáról tudomást szereznek, a jogosulatlan iparüzőt a büntető eljárás folyamatba tétele céljából a vonatkozó adatok megjelölésével az illetékes rendőri büntető bíróságnál jelentsek fel. Azt a kérelmet illetőleg pedig, hogy jogosulatlan iparüzés megtorlására szigorú jogszabályok alkottassanak, értesítem t. Cimedet, hogy a folyó évi november hó 1-én életbelépett új ipartörvény 227. §-a megfelelő rendelkezéssel védi a legitim iparosok érdekeit és azért, hogy a jogosulatlan iparüzés kihágását ismételtén elkövető egyéneknek elzárással való büntetését is lehetővé teszi, megadja a módot arra, hogy a törvény rendelkezéseinek feltétlen érvény legyen szereshető. Védekezni kell tehát ellene s ezt a leg-

jobban, mint a miniszter is tanácsolja, a jogosulatlan iparüzők feljelentése által tehetjük. Reméljük, hogy a hatóságok maguk is fokozottabb éberséggel fogják megvédeni a vendéglősök jogos érdekeit.

Művészi plakátok. Az utca művészetét, vagy falán szabatosabban: azt a lehetőséget, milyennek kellene lenni az utca művészetének, mutatja be az a kiállítás, amelyet három festő munkáiból a Grafikai Intézet Rt. rendezett. Csupa artisztikus hatású, ötletes, színes, kivitelben meglepő plakát és plakátterv fogadja a látogatót, élénk és feltűnő, de művészi összehangolt színek és olyan grafikai kompozíciók, amelyek a reklám ötletét szerencsésen egyesítik a komoly és tiszta művészi hatással. A plakátok nagy része régi, kedves ismerős a pesti utcáról, hiszen a Grafikai Intézet, amely vezető helyen áll ebben a szakmában, már régen megmutatta, hogyan lehet egyszerű művészi eszközökkel a komplikált technikai eljárásokkal készült plakátoknál nagyobb hatást elérni. Pólya Tibor, Tuszky Márton és Kónya Zoltán plakátjai és reklámrajzai nemcsak a szakembert és a hirdető közönséget érdeklik, hanem figyelmet követelnek minden jóízű művészet iránt fogékony szemlélő részéről is, mert artisztikus, ötletes alkotások. A Grafikai Intézet utóbbi kiállítása, amely a Grafikai Intézet, Erzsébet-körút 5. sz. alatt levő helyiségében két napon, szombaton és vasárnap lesz nyitva, falán hozzá fog járulni a pesti utca művészi ékítésének nemesítéséhez. A kiállító művészek közül főleg Kónya Zoltán neve ismert a kartársak előtt, ki lapunk szerkesztőjének fia. A tehetséges művészről talán nem lesz érdektelen megemlítenünk, hogy már 14 éves korában feltűnt egy történelmi tárgy festményével s későbbi fejlődése során egyre-másra aratta sikereit. A jelen kiállításon kizárólag plakát kompozíciói szerepelnek. Reméljük a kiállítás meghozza nemcsak az erkölcsi, hanem az anyagi sikert is.

Az országos nyugdíjegyeselet elnöksége értesíti a m. f. igazgatósági és felügyelőbizottsági tagjait, hogy minden hó utolsó péntekjén tartjuk igazgatósági ülésünket. A posta drágulása folytán külön meghívót nem küldünk. Elnökség.

Az óriás gomba. Orosz Sándor a borsodszentistváni hengermalom tulajdonosa a Nyírségben járt s megfordult az ugynevezett fehérői

Abay és Dávid

Üzem: Budapest,
VIII, Vig-utca 8. sz.
Telefon: 176—63

FEST, TISZTIT, FEHÉRIT!

Mindenféle kelmet, selymet, szövözet, fonalat, függőnyt, butorszöveget, szőnyeget pár nap alatt. Minta után pontosan festünk. Gyászruhák 10 óra alatt elkészülnek. A Vendég előfőzetőinek nagy árengedmény. Vidéki megrendelések a legrövidebb időn belül pontosan teljesíttetnek.

Gyűjtőtelep:

Modern Riza

divatszalon, Bpest,
IV, Váci-utca 11/b

Budapesti Vendéglősök Borkereskedelmi R.-T. Eötvös-u. 48. Szobi-u. sarok. Borpince.

Iparunknak használ, ha a „VENDEG“-et terjeszti.

csárdában is, amelyet hajdanában, a romantikus betyárvilág idején Bogár Imre is gyakran fölkeresett. Orosz Sándor éppen a csárdában tartózkodott mikor belépett az ivóba Jobbágy Sándor a csárda bérlője s egy óriási gombát mutatott vendégeinek, amelyet a mezőn talált. A gomba tányérjának átmérője jóval meghaladta az egy métert. Meg is mérték a hatalmas gombát, amelynek súlya, főbb mint két kilogrammot fejt. Óriási méretei ellenére a gomba husa teljesen friss volt, úgyhogy a csárda bérlője nyomban el is készítette s feltálalta vendégeinek.

A Főpincérek Orsz. Egyesülete VI., Andrásy-ut 48 félemelet, minden hét keddjén taggyűlést tart d. e. 10-12 között. Választmányi üléseit pedig minden hó első keddjén tartja.

Adományok. *Sundel* Károly és *Pösch* Mihály ipartestületünk előjáróságának tagjai 74.000, illetőleg 34.000 koronát adományoztak a szakiskola javára. *Rettinger* Márton ipartestületünk előjáróságának tagja 50.000 koronát adományozott a Gundel János és id. Kommer Ferenc emlékéért ápoló asztaltársaság alapja javára. *Hertz* Valér Károly a herceg Schaumburg Lippe Villány pincészetének és a Magyar Agrár és Járadékbank r. t. borosztályának vezérképviselője 50.000 koronát adományozott a „Vendéglősök Otthona” (Menedékház) alap javára. *Jungman* Armin 30.000 koronát adományozott a „Vendéglősök Otthona” alap javára. Fogadják a nemesszívű adományozók az elnökség leghálásabb köszönetét nemescélú adományaikért.

Szebbnél-szebb képek láthatók a *Sonya* kirakatában, Rákóczi-ut 40.

A Temesi Sör néhány sörgyárát leszereltette. A Temesi Sör, amelynek részvényei állandó adásvétel tárgyát képezik a budapesti főzsdén, a viszonyok kényszerítő hatása alatt a péterváradai sörgyárat eladta, a boksánybányai és a lippai sörgyárak üzemét pedig beszüntette, sőt a boksánybányai gyárat teljesen leszereltette s gépeit Temesvárra szállíttatta. Csak a fordai Mendel-sörgyár dolgozik tovább. A vállalat nemrég telebankot alapított, amely Temesvári telebank és építőipari r. néven főképp a Temesi Sör telkeinek értékesítésével foglalkozik. A Temesi Sör részvényeit Temesvárott 900-920 lei árfolyamon jegyzik, ami alacsonyabb még a mai budapesti paritásnál is. A gyöngye árfolyamot az erdélyi piacon mutatkozó pénzülkére vezetik vissza.

Kis krokodilus rántva, süítve. Néhány hét előtt a bécsi halpiacon fiatal krokodilust árult az egyik halkereskedő. A közönség kevés

érdeklődést mutatott az exotikus csemege iránt, mert sejtelve sem volt róla, hogy az Egyiptomból hozott állatot hogyan kell elkészíteni. Végül a Kolowratring egyik vendéglőse megvásárolta a fiatal krokodilust, hazavitte és reklámnak használta föl, még pedig oly módon, hogy az éttermekben föl és alá sétáltatta. Egy állatkedvelő, aki tudomást szerzett arról, hogy a schönbrunni állatkert igazgatósága már régebben keres egy krokodilust az állatkert részére, értesítette az állatkert igazgatóságát, hogy a Ring egyik vendéglőjében krokodilus promenádéz az asztalok és széksorok között. Állatkedvelőkből hamarosan konzorcium alakult a krokodilus megvételére, egy-kettőre milliókat gyűjtöttek össze, de bármennyire siettek a megvétellel, néhány nappal lekésték róla. A vendéglőbe érve ugyanis arról értesültek, hogy a tengerentuli állatot a vendéglős levágatta, földarabolta és az ingyenkedők százize szerint minden lehető variációban elkészítette. A főzsvendégek napokig krokodilust ettek, amelyért a legmagassabb árakat sem sajnálták. Egy igazi krokodiluslevesért 14.000 koronát fizettek, így kínálták az étlapon és a vendégek nem sokalták ezt az összeget. Bécsben most arra kíváncsiak az emberek, hogy kiknek a gyomrában alussza örök álmát az Európába tévedt krokodilus. A sors ironiája. Eddig úgy tudtuk a krokodilus falja föl az embereket. Ujabbán ugylátszik fordított világot élünk.

Udvarképes márka a „Cadeau” mely a jobbnál is jobb csokoládé.

Jó barátok

uzsonájukat a következő helyeken tartják meg, minden szerdán d. u. 4 órakor: 1923

December

19-én Kitzrich Edénél Podmaniczky-u. 51.

1924 Január

2-án Mohos Ferencnél Hungária-körut 289. 9-én Farkas Pálnál IX., Üllői-ut 97. 16-án Pátzer Jánosnál VIII., Népszínház-u. 30. 23-án Kamarás Mihály VIII., Tisza Kálmán-tér 17. 30-án Mayer Istvánnál IX., Drégely-u. 5.

Február

7-én Gramsch Ferencnél Szeszgyár-u. 12. 14-én Szabó Jenő vendéglőjében, VI., Váci-ut 97.

A „Jóbarátok” uzsonáján szivesen látjuk az új kartársakat is.

A Gundel János és id. Kommer Ferenc emlékéért ápoló asztaltársaság minden pénteken d. e. 11 órakor összejevetelt tart az alábbi helyeken:

1923 december hó 21-én Malosik

Nagy István

ablak-, lakástisztító és padlóbeeresztő vállalata

Budapest, IX, Ferenc-körut 8
Levelezőlap hívásra azonnal jövök

Vendéglősök és pincérek

cipésze

Uzsák János, Budapest,
X., Simor-utca 7. Városi ház.

Ha Ön jól akar rágni akkor fogait csakis

Prohászka Sándor

áll. vizsg. fogász, műfog-specialistánál csináltassa.

VII., Erzsébet-körut 29. sz. II. 15.
Telefon: József 121-74.

Böhm Kálmán

hordógyár r.-t.

BUDAPEST, VI., SZABOLCS-U. 19.
Telefon 148-12

PALUGYAY

BOROK ÉS PEZSGŐK

KITÜNŐEK!

Iroda: Budapest, Dorottya-u. 3
Pince: Budafok

Szobafestés és mázolás

szaksterü
kivitelét vállalja
LIKTOR FERENCZ, BUDAPEST
VII, József-körut 77. Tel. hívó József. 49-85

Izléses, művészi fényképek,
gyors- és igazolványképek

„SONYA”

Fotoműtermében VII., Rákóczi-
ut 40. sz. - készülnek.

HERCEG

WINDISCHGRAETZ LAJOS

BORPINCÉSZETEI
SÁROSPATAK - TOKAJ - BUDAFOK

Közp. iroda és mintafár:

BUDAPEST, IV, VÁCI-U. 28-30
(Piaristák palotája)

A
VENDÉGLŐSÖK
ha olcsó és

JÓ BORT

akarnak, jöjjenek

VIII, BAROSS-U. 75

alattí pincénkbe!

BUDAPESTI ÉLELMÉZESI R.-T.

Ferenc (VII, Népszínház-utca 15), december 28-án Kommer Ferenc (IV, Türr István-utca 5).

Vendéglősök vacsorái. A vendéglősök vacsorái a következő helyeken lesznek: 1923

December

21-én Nagy Sándor V., Szemere-utca 10.

1924 Január

4-én Keszey Vince VII., Rákóczi-ut 44. 18-án Holub Rezső IV., Kuria-utca 2.

A vacsorákra ne felejtkezzünk elmenni.

ÜZLETEK KÖRÉBŐL

Petrakovics József és fiai vendéglőjüket (IV., Bástya-u. 17) saját kezelésükbe vették. Ismert szakemberek, akik jó boraikról és magyar konyhájukról mindig jó hírnévnek örvendettek a polgárság körében. Az új indulás alkalmából hívánunk sok szerencsét! (*)

Üzletátvétel. Graf József szaktársunk a Royal-szálló szobafőnöke, bérbevette a hirneves szombathelyi Herceg-szállót és kávéházát. Mondanunk sem kell, hogy ezen jóhírű vállalat ismét méltó kezekbe került. Graf ur izig-vérig igazi szállodai szakember, ki szorgalmas munkával szerezte meg önállósításához a szükséges tőkét. Sok éven át külföldön legelsőrangú hotelekben és éttermekben működött. Távozásra kénytelenül sulyosan érint. Vállalatához igen sok szerencsét kívánunk.

Gergits József vendéglős kartársunk a budafoki Sörház vendéglőt átvette. A tőle szokott jó italokkal ételekkel gazdagon felszerelve várja a kartársak, barátai és ismerősei nagy seregét. Nagy ismeretése garantálja a Sörház gyors fellendülését, melyet őszintén kívánunk neki tisztelőivel együtt. (*)

HIVATALOS HIREK

A vendéglői alkalmazottak fizetése

	Heti fizetése korona
Éttermi segéd és szobapincér . . .	15000
Felszabadult borfiu	6600
Kisegítő hétköznap	3400
" vasárnap, ünnepnap és bankett alkalmával	3850
Kisegítő éttermi segéd szombat,	

vasárnap vagy multság alkalmával, ha kora reggeltől késő estig van foglalkoztatva, 4400 korona. A kisegítő éttermi segéd, ha zárórán túl van foglalkoztatva, a megállapított kisegítési díjon felül 30% pótkisegítési díjat kap és pótvacsorát. A kisegítő éttermi segéd a perifériákon külön utiköltséget kap.

Főpincér, főszakács, gazdaasszony, felíró, pincemester és az a csapos, aki pincemesteri teendőket végez, fizetése szabad megegyezés tárgya.

Heti fizetése korona

	A	B	C
I. oszt. szakács	52000	—	—
II. "	40000	—	—
III. " (felszabadult szakács	20000	—	—
1-2 éven belül)	40000	—	—
Sütőmester	36000	—	—
I. mészáros	26000	—	—
II. " ahol csak egy van	28600	22000	—
Entrée szakácsnő önálló	26400	—	—
" " ahol szakács	26400	15400	—
" van	15400	14000	—
Tész aszakácsnő	15400	14300	—
Chefkézileány	13200	—	—
Salátásleány	11500	8000	—
hol hideg szakács van	12000	10500	—
Futóleány	10500	9200	—
Mosogató fekete	15400	13200	—
fehér	10500	9200	—
Csapos szakképzett	10500	9200	—
kezdő	10500	9200	—
Házi szolgáló	10500	9200	—
Ezüstös	10500	9200	—
Evőeszköz tisztító	10500	9200	—
Tányéros	10500	9200	—

A kisegítő konyhaszemélyzet kisegítési díj fejében heti fizetésének egynegyed részét kapja.

Például a salátásleány heti fizetése 15400 korona, tehát a kisegítő salátásleány napi kisegítési díja 3850 korona. Hetenkint kötelező 24 óra (egy nap) szabadnap a szezonüzletek kivételével. A felmondás kölcsönösen három nap, mely időre azonnali elbocsátás esetén, amennyiben azonnali elbocsátásra törvényes ok nem forog fenn, ételmezés és egyéb természetbeni járandóság megváltására napi 4464 korona. Az erre vonatkozó nyilatkozatot a személyzet minden tagja a felvételkor mindenkor írásban kiállítja, illetve ilyen írásos nyilatkozatot kell aláírnia. Ott, ahol a fizetések ebben a táblázatban megállapított összegeknél máris magasabbak, azok le nem szállíthatók. Ezen bértáblázat 1923 december 1-én lép életbe.

A kávésparban.

A főszolgáló személyzet hetifizetése 20.000 korona.

Főíró, hetifizetése 30.000 kor., amihez még a szolgálatteljesítésnek megfelelő ételmezés is jár.

	Heti fizetése korona
Kávéfőzők (férfiak)	46000 56000
Női kávéfőzők	37000 42000

Unghváry László-féle faiskola, szőlő- és borgazdasági r.-t.,

CZEGLÉD

Borpincészetek

Budapest — Czepléd — Wien
Lerakat: V., Súlyom-u. 17. Iroda: IV.
Ferenciek-tere 3. Tel.: Huszezer-57

VENDEGLŐSÖK FIGYELMÉBE!

Ajánlják nagyválasztékú, kiváló minőségű saját termésű boraikat

Klein Testvérek

bortermelők és nagykereskedők
Kispest, Üllői-ut 194

A természetes szénsavas

kékkuti ásványvíz

üdítő és pezsgő ásványvíz
A legsavanyubbort is kellemessé teszi

Megrendelhető
Budapest, V., Berliini-tér 9. T. 191-73

SEIDL JÁNOS

Borpincéi:

Budapest,
Budafok

Városi pince és iroda:
VII. Jósika-u 28. szám

François-pezső

Minden szombat este, nagy

disznótoros vacsora

Nemes fajborok. A KINIZSI PINCÉBEN
IX, Kinizsi-u. 16. Záróra reggel 5 órakor

Önmagának ellensége,

ha gabonafélékből készült silány kávé vesz ENRILO helyett, mely egymagában fehérek minden pótlék nélkül, izletes, tápláló italt ad. Az ENRILO teljesen pótolja a babkávét is. Amellett az ENRILO táperősebb és kiadósabb, ezért használatban rendkívül olcsó Ezen különlegesség minőségéért készítöje a Franck Henrik fiai cég világhíre szavatol.

ENRILO

Segédszemélyzet:

Férfiak	29000	37000
Nők	28000	32000
Takarítónők mellékk. n. lkül	22000	29000
" mellékkeresettel	80 0	10000
Kenyéres, cukrász stb. . .	3000	3000

és a megegyezéssel megállapítandó százalék.

Kisegítő:

Főlszolgálók városi üzemből hétköznap 3300, ünnepnap 3500 kor. A többi kisegítő személyzet a heti bér egyhatod részét 10% pótdíjjal kapja.

A kisegítőszemélyzet a perifériákon villamosköltséget kap.

A szabadnap kötelező.

Az ételmezés napi megváltása 1200 korona.

Ezek a fizetések a folyó évi november 1-ét követő fizetési napon léptek életbe, tehát ezidőtől kezdve visszamenőleg fizetendő.

TESTEDZÉS

Olympiász

A világ atletikájának fokmérője a négyévenként megrendezendő olimpiász. Erre készül nagy izgalom közt minden nemzet, hogy a legjobbjait állítsa ki a küzdelemre a pálmáért s olimpiikonjait már hónapok óta felügyelet alatt trenirozza, megadva nekik minden kényelmet, mentesítik minden gondtól, hogy ép erőben álljanak ki a világgüzdelemre.

Nekünk, az „ESC“-nek is van egy olimpiikonunk, kire nemcsak az „ESC“ hanem az egész magyar pincészség büszke, kinek a múlt eredményei méltóan emelték az olimpiikonok soraiba.

De az „ESC“ nemcsak ezen egy atletájával, hanem még egy, esetleg két érdemes atletájával akarja magát a jövő évi párisi olimpiászra képviseltetni, ami nemzeti érdek is, mert hiszen az 1920. évi antwerpeni olimpiászra ki voltunk rekesztve s hogy ezen kiküldöftek költségei kellő időben az „ESC“ kezében legyenek, ez uton felkérünk minden szaktársat, jó barátot, kik át tudják érezni e kiküldetés nagy fontosságát, hogy Szilveszter napján adakozzon anyagi viszonyaihoz mérten e szent célra.

Az „E. S. C.“ elnöksége külön gyűjtőlevelet fog e célra kibocsátani.

Torna. Az „ESC“ elnöksége eljárt a székesfővárosnál a Nyárutcai iskola tornaferme ügyében. Az iskola igazgatója már véleményezte az ügyet, de a tanács még nem adta ki.

Átigazolás. Markofán Gyula az MTK volt hosszútávfutója, ki a Marathoni-versenyben is indult, átigazolását kérte az „ESC“ be.

Vele a mezei futócsapat rendkívül megerősödik. Király, Krausz, Csaba, Pallagh, Markofán, Harfay, Braun L., Braun Gy. aspiránsai a II-dik helynek.

Adományok. Az „ESC“ évzáró vacsoráján befolyt adományok: Kiszél József, Márkus Imre, Holub Rezső, Steffner Dezső, Peterlonyi József, Moskovitz Hugó, Kuluncsics József, Klein Elek 100.000, Halász Sándor, Leithner József, Lipták János, Milefics Gyula, Dénes Imre, Belizay Antal, Horváth Mihály 50.000. Nánássy Pál, Francsics Károly, Tóth Lajos, Berliner Manó, Bunslauer Ernő 25.000 K., Bokor Dezső 11, Ekker Lajos 1 frank.

Olympiai gyűjtésünk. A varietéalkalmazottak körének múlt havi mulatságának jövedelméből 100000 Milefics Gyula, Neiger éfhordók 10000, Löbl Béla 2900 korona, összesen 122.900 korona,

1923. évi 5888 számhoz.

Hirdetmény.

A miskolci m. kir. erdőhivatal a lillafüredi (Borsodm.) kincsfári szállót és vendéglőt folyó évi december hó 28-án, hivatalos helyiségében zárt írásbeli ajánlatok mellett tartandó nyilvános versenytárgyalás útján 1924. évi január hó 1-től, 1925. évi december hó 31-ig terjedő 2 (kettő) évre hasznóbérbe adja.

Írásbeli ajánlatok 1923. évi december 27-én déli 12 óráig nyújtandók be a miskolci m. kir. erdőhivatalhoz.

Az árverési és szerződési általános feltételek a m. kir. földmívelésügyi miniszterium erdészeti főosztályánál Budapesten (Országház-tér 11. sz.) és a m. kir. erdőhivatalnál Miskolcon megteudhatók.

Miskolcz, 1923 dec. 8-án.

M. kir. erdőhivatal.

GUSY American drinks

COCKTAIL, VERMOUTH
SWEDISH PUNCH
WHISKY-GIN

Schaumburg-Lippe

herceg borpinczészetének

borai és pezsgői

Villányi pezsgőgyár és Borpince R-T

Budapest, V, Nádor-u. 16

Vendéglősök szállítója

Kochlács Ottó

tejtermékkereskedő

Budapest központi vásárcsarnok.

Turógyára Kispest, Attila-u. 6-8

TELEFONHÍVÓ: JÓZSEF 48-88

Habetler és Társa

fővárosi adásvételi irodája

Budapest, VII, Alsóerdősor-u. 5

(Péterffy Sándor-u. sarok)

Telefonhívó J. 103-88

Vesznek, eladnak mindenféle üzleteket és ingatlant

Szerencsés eladást és vételt

Párdy

ingatlan és üzlet adás-vételi irodája közvetít

VII, Kazinczy-u. 5

FORTUNA

INGATLANFORGALMI VÁLLALAT

az Orsz. Földbirtokrend. Biróság engedélyével

Budapest, VI, Teréz-körút 21. T. 7-36

FÖLDBIRTOKOK, szőlők malmok, birtokbirtékek, budapesti és vidéki házak, villák, telkek, üzletek, gyárhelyiségek, lakás és hitelközvetítés. Tökeelhelyezés garanciával és finanszírozás.

CADEAU

csokoládégyár r.-t.

BUDAPEST, VI, BULYOVSKY-U. 21

Dessertjei és bonbonjai minden jobb üzletben kaphatók

Bérházakat, családi házakat és üzleteket minden szakmából legelőnyösebben közvetít:

Budapest VII. Schreyer Murányi-u. 22

Hortz Valér Károly

vezérképviselője

a herceg Schaumburg Lippe Villányi

pinczészetének és a Magyar Agrár- és

Járadékbank r.-t. borosztályának

Telefon Rákospalota 31.

* APRÓ * HIRDETÉS

Alapár 1000 korona
minden további szó 100 korona

Mindenemű küldeményt kérek így címezni:

Könyv Sándor, VII., Almás-tér 16. III. 23.

Apró a hirdetés, apró a költség!
Néhány apró sorban minden szükségességet hirdethet és csak apró pénzbe kerül.

Eladó hordók. Három drb huszonhárom és két drb negyven hektóliteres. Pestre szállítva literenkint 400 korona. Kál, Heves m. Farkas János szállodás, a vasutnál.

Egy amerikai jégszekrény, két darab márvány borszekrény, két sör-csapra és két borkancsóra, három darab kisebb és nagyobb hűtőszekrény és két darab pohárállvány olcsón eladó. Megtudható reggel 9-ig Üllői-ut 115/a. földszint 10.

Figyelem! Országszerte úgy a fővárosban, aki bármilyen kisebb vagy nagyobb üzletet, vagy ingatlant venni vagy eladni szándékozik, forduljon teljes bizalommal Neuman Lajos országos régi vendéglős közvetítő irodájához Budapest, VII., Wesselényi-u. 54

Világhírű Rádium arckenőcs ismét kapható IX, Bakáts-tér 7. III. em. 12. Levelezőlap kérésre elküldöm.

Schraub I. István
Linoleum-, asbest-, parkett-,
lerakó-mester

Budapest, V., Vadász-u. 32.

Vendéglősök sütemény- és kenyérszállítója

NOVÁK ANTAL

VIII., Tömő-u. 50 * T. J.: 52-15

TORLEY
PEZSGÓ
Tallaman, Casino, Reservé.

CSÁKY ÉS HAJDU

legrégibb vendéglő, kávéház és egyéb
üzletek, ingatlanok közvetítő irodája
VII, Hársfa-u. 10/B. Alapítva 1900-ban

Benedek Sászló
ÜZLET-HÁZ-TELEK
FÖLD-BIRTOK-KÖZVETI-
TŐ-VI. THÓKOLY-UT-22.
TELEFON J. 80-64.



PESKÓ
ISTVÁN

Ingatlan és üzlet
adás-vételi, bizalmi
közvetítő Irodája

JÓZSEF-KÖRUT 9
Udvarban 7. ajtó

Vizahólyag

kapható

CIFKA JÓZSEF

Budapest, V., Vilmos császár-ut 48
Telefon 28-92

Nösner János Városi pince:
Budapest III, Stáhlly-u. 5
(Rökus mellett)

bornagykereskedő

Palack és hordóbor különlegességek

LUGKÓ

150 fokos, valódi szavatolt szappanfőző.
(Utastítás: 4-5 kg zsiradék, 1 kg lugkó, 3l víz)

Rézgálic 98/99 0/0, **Rézkenpor,**
Kénpor, Kénlap és Karbid Ia.

Szállít vasuton
és postacsomagokban
utánvét mellett

VESZEK AKÁC- ÉS VIRÁGMÉZETI
KODNÁR BUDAPEST I. KER.
ATTILA-U. 23. SZÁM
TELEFON: 42-79

Házak, háztelkek,
nyaralók,
lakások

szállodák, kávéházak, vendéglők adás-
vétési, ingatlanforgalmi irodája
Szilágyi István, Budapest,
VI., Rökk Szilárd-u. 23. Tel. J. 138-30

KERTI SZÉKEK,

asztalok, sörapparátok nagy választékban,
legjutányosabb árban kaphatók.
Kávéházi, vendéglői berende-
zéseket legmagasabb
árban veszek:

BRAUN GYULA
BUDAPEST, VII, SIP-U. 14 TELEFON J. 122 97



HÜTTLETVADAR

PORCELLÁNGYÁROS

V, DOROTTYA-U. 14

Nagy választék vendéglői és kávéházi edényekben!

TELEFONSZÁM: 31-53

SÖRCSAPOK, BORÁSZATI CIKKEK

MIKA TIVADAR

FÉMÁRUGYÁR

BUDAPEST, VII, KAZINCZY-U. 47
TELEFON: JÓZSEF 128-27

NAGY IGNÁC

pincefelszerelési cikkek raktára
BUDAPEST, VIII, KÁROLY-KÖRUT 9

Ajánlja dusan felszerelt raktárát, u. m.:
borszivattyúk, szűrőgépek, palackok,
parafadugók, címkek stb.
Telefon: József 115-15

Részletfizetésre

ad
vendéglői üveg és porcellánt
KÁDÁR MIKLÓS, Bérkocsis-u. 41
T. J. 134-69



ELSŐ MAGYAR RÉSZVÉNY SERFÖZDE BUDAPEST-KÖBÁNYA

GYÁRTELEP: X., KÜLSŐ JÁSZBERÉNYI-UT 7-11. SZÁM

Hordósör rendelés: József 56-33, 56-32, 56-38
Palacksör rendelés: József 95-33

Városi iroda: Esterházy-u. 6

Hordósör rendelés: József 4-29

Palacksör rendelés: József 34-01

SALGÓ TESTVÉREK

RÉSZVÉNYTÁRSASÁG

BORNAGYKERESKEDÉS, LIKÓR-, RUM- ÉS COGNACGYÁR
BUDAPEST-KÖBÁNYA

Központi irodák, bérpincék és Gyártelep: X, Korponai-u. 16-18. Telefon: József 59-03
Süggönycim: Salgóók Kőbánya

Bebizonyítva, üzletet csak HEGEDŐS adás-vételi irodája a legkülansabban **közvetít**
BUDAPEST, VII, AKACFA-U. 27